

^{中開報告} 2002/2003 Interim Report

目錄	Contents	
業務紀要	BUSINESS HIGHLIGHTS	2
財務紀要	FINANCIAL HIGHLIGHTS	2
管理層之討論及分析	MANAGEMENT DISCUSSION & ANALYSIS	3
• 中期業績	INTERIM RESULTS	3
• 業務回顧	BUSINESS REVIEW	3
• 展望	• OUTLOOK	7
• 財務回顧	FINANCIAL REVIEW	8
其他資料	OTHER INFORMATION	10
簡明綜合收益表	CONDENSED CONSOLIDATED INCOME STATEMENT	16
簡明綜合資產負債表	CONDENSED CONSOLIDATED BALANCE SHEET	17
簡明綜合權益變動表	CONDENSED CONSOLIDATED STATEMENT OF CHANGES IN EQUITY	19
簡明綜合現金流量表	CONDENSED CONSOLIDATED CASH FLOW STATEMENT	21
簡明財務報表附註	NOTES TO CONDENSED FINANCIAL STATEMENTS	22
獨立審閱報告	INDEPENDENT REVIEW REPORT	35
公司資料	CORPORATE INFORMATION	36





Apr

業務紀要

BUSINESS HIGHLIGHTS

- 四月 簽署一份關於上海靜安區重建項 目之意向書。
- 七月 一 愉景灣/中環渡輪服務於中環的 上落客點遷至三號碼頭。
- 九月 一 海澄湖畔第二段發售。 一 在最新知名的世界最佳酒店調查 中, 位 於 泰 國 曼 谷 的 T h e

Sukhothai名列第二十九位。

- - Executed a letter of intent regarding re-development project in Jingan district, Shanghai.
- July Relocation of Central boarding point of the Discovery Bay/ Central route to Pier 3.
- Sales launch of Siena Two. Sep
 - The Sukhothai Bangkok ranked 29th in the latest prestigious World's Best Hotel Survey.

財務紀要

FINANCIAL HIGHLIGHTS

	着 截至九月三十日止六個月 三月 Six months ended 30 September					
		2002	2001	2002		
(百萬港元) 營業額 股東應佔溢利 股息 股東權益	(HK\$'M) Turnover Profit attributable to shareholders Dividends Shareholders' funds	1,199.2 68.1 — 6,387.1	493.3 28.0 6,396.6	2,100.0 138.8 166.6 6,303.2		
每股盈利(港仙) 每股資產淨值(港元)	Earnings per share Net assets value per share	5.9¢ \$5.52	2.4¢ \$5.53	12.0¢ \$5.45		



每股資產淨值 Net Assets Value per Share

管理層之討論及分析

中期業績

本集團截至二零零二年九月三十日止六個 月之未經審核綜合股東應佔溢利為68.1百 萬港元,而去年同期之溢利為28.0百萬港 元。每股盈利為5.9港仙,去年同期則為 2.4港仙。

中期股息

董事會並不建議宣派截至二零零二年九月 三十日止六個月之中期股息(二零零一/二 零零二年:無)。

業務回顧

愉景灣

在二白灣總共四期的物業發展中,第一期 的海澄湖畔一段落成後經已入伙,擁有757 個住宅單位的海澄湖畔二段亦於二零零二 年九月份開售,成績令人滿意。餘下各期 則正在籌劃中,而第三期的地基工程亦已 竣工。位於愉景灣北的新住客會所則預計 在二零零四年初竣工。

各對外巴士路線的服務質量經提高後, 愉 景灣隧道的車輛流量雖有增加, 惟使用率 略為偏低。於二零零二年七月底啟用的全 新三號碼頭讓乘客感到舒適和方便。集水 陸路線於一身的交通網已成為往來愉景灣 的交通特色。

MANAGEMENT DISCUSSION & ANALYSIS

INTERIM RESULTS

The Group's unaudited consolidated profit attributable to shareholders for the six months ended 30 September 2002 amounted to HK\$68.1 million compared to the profit of HK\$28.0 million over the corresponding period last year. The earnings per share amounted to HK5.9 cents compared to HK2.4 cents over the corresponding period last year.

INTERIM DIVIDEND

The directors do not recommend the payment of an interim dividend for the six months ended 30 September 2002 (2001/2002: nil).

BUSINESS REVIEW

Discovery Bay

Construction of Siena One, the first of the four phases development in Yi Pak, was completed and units had been handed over to purchasers. Siena Two comprising 757 residential units was offered for sale in September 2002 with satisfactory result. Remaining phases are under planning while the foundation work of phase three was completed. The new Discovery Bay north residents club is targeted to complete in early 2004.

Enhanced external bus services have increased the traffic of the Discovery Bay Tunnel of which the usage is relatively low. Passengers would find that the newly furnished Pier 3 opened in late July 2002 convenient and comfortable. Commuters in Discovery Bay are now characterised by a mixture of land and sea traffic tools.





其他物業發展及投資、物業管理 及服務

截至二零零二年九月止,位於大埔的菁泉雅 居(商場)、長沙灣的西港都會中心(工業)以 及主要位於愉景灣的住宅投資項目的出租率 分別達百分之一百、九十五及九十四。而愉 景廣場、遊艇灣商場及愉景新城商場亦各自 錄得接近百分之一百的出租率。

擁有2,022個單位的東涌藍天海岸第一期, 計劃於短期內發售。本集團持有該項目百 分之三十一之權益,並負責項目管理及發 售工作。

興怡物業服務有限公司除了繼續為愉景新 城住宅部分及其他樓宇提供物業管理服 務,將爭取更多公共及私人屋苑的物業管 理業務。

酒店

曼谷The Sukhothai及新加坡百富酒店,其 平均房間租金在競爭劇烈的經營環境之下 受壓,但入住率仍能維持與去年同期相約 之水平。

設於The Sukhothai內的La Scala餐廳及設於 新加坡百富酒店內之Spa Botanica已於二零 零二年十一月投入服務。預期各項新設施 將為酒店帶來額外收入。

Other Property Development and Investments, Estate Management and Services

As at September 2002, La Fontaine (commercial) in Tai Po, West Gate Tower (industrial) in Cheung Sha Wan and a portfolio of residential units mainly in Discovery Bay were 100%, 95% and 94% leased respectively. Whereas DB Plaza, Marina Plaza and Discovery Park Commercial Podium each achieved nearly 100% leasing rate.

The first phase of Coastal Skyline in Tung Chung, comprising 2,022 residential units, is scheduled for sale shortly. The Group has 31% interest in the project and is responsible for its overall project management and marketing.

Wells Estate Services Limited, property management services provider to Discovery Park residential portion and a number of other buildings, is looking forward for more new businesses both in public and private sectors.

Hotels

The Sukhothai Bangkok and The Beaufort Singapore managed to maintain comparable occupancy same as last period although the average room rate was under pressure due to the keen competitive environment.

The La Scala Restaurant in The Sukhothai and Spa Botanica in The Beaufort Singapore were opened in November 2002. It is expected that these new facilities will bring additional revenue to the hotels.

地區發展及投資

物業發展、投資及服務

上海閘北區之重建項目的拆遷工程正在進 行中。

位於曼谷的服務式住宅The Siri Sathorn, 因改善工程不斷進行而可維持略高之房間 租金。

於二零零二年七月,本集團出售其於一家 持有日本東京汐留B段項目的受投資公司之 所有權益,獲為數24.2百萬港元之溢利。 本集團於此項目所佔之實際權益為百分之 十。

本集團於中國的物業服務旗艦華聯興業集 團在上海及廣州均保持穩健的業務。

截至二零零二年九月三十日止,上海嘉里 華庭二座之出租率達百分之七十,而每平 方米之按日租金(未除淨)為0.7美元。租客 大多為跨國企業之高級人員。

天津津匯廣場的商場出租率已達百分之九 十七,其辦公室部分剛於二零零二年十月 落成。

醫療及保健服務

於香港港安醫院設有首部在美國境外設置 之正電子與電腦相融掃描器的香港安美治 癌中心已全面運作。該中心已在亞洲確立 了優秀私人癌科治療中心的商業典範,現 正積極計劃拓展在中國大陸的業務。

Regional Development and Investments

Property Development, Investments and Services

The resettlement work for the Zhabei redevelopment project in Shanghai is in progress.

The Siri Sathorn serviced apartments in Bangkok maintained a high room rate with ongoing upgrade works.

In July 2002, the Group disposed of all its interest in an investee company representing 10% interest in the project known as Block B Shiodome, Tokyo. Net gain on the disposal amounted to HK\$24.2 million.

The property services arm in China, Asia Asset group, has maintained steady business in both Shanghai and Guangzhou.

Chelsea, the serviced apartments in Shanghai achieved around 70% leasing rate as at 30 September 2002 with gross daily rental at US\$0.7 per sq m. Its tenants are mainly senior members of multinational companies.

In Tianjin, the retail podium of the Exchange was 97% leased while the office block has just been completed in October 2002.

Medical and Healthcare Services

The AmMed Cancer Centre at the Adventist Hospital came into full operation with the PET-CT fusion scanner being the first such equipment installed outside USA. The centre has validated the business model for a private cancer centre of excellence in Asia and is now pursuing its expansion plan in China.



牙科醫療服務方面,瑞爾齒科集團已於上 海、北京及深圳開設共五間診所。香港的 恆健牙科集團,診所數目已增加至二十四 間。為滿足市場對齒科美容專業服務增長 迅速的需求,在上海的首間牙齒矯形中心 已投入服務,並開創齒科矯形中心的全新 經營概念。

在香港中文大學及醫院管理局的全力支持 和鼓勵下,本集團與中文大學合辦的確進 糖尿及內分泌專科中心已於威爾斯親王醫 院開設,達至另一里程碑。

正當中國及香港市場對於優質私人醫療護 理服務的需求漸為人所察覺,GenRx 集團 已作好部署,預備在業內作出重要的貢 獻。

建築業務

期內,本集團持有百分之四十九權益的建 築集團維持穩定之營業額增長。

製造業

英陶潔具的業務在本期間保持進展。中國 的本土市場雖然略為萎縮,但往澳洲、美 國及英國的出口均有所增長。預料全年的 銷售額可持續穩定。

財務投資

低利率的經濟環境有助於美國及香港的個 別營商業務維持穩健。透過維持一個包括 證券、債券及現金的均衡投資組合,本集 團仍然能夠在財務投資方面作出有效的風 險管理。 For dental operations, the Arrail Dental group opened 5 new clinics in Shanghai, Beijing and Shenzhen. The Health & Care Dental group in Hong Kong has increased to a total of 24 clinics. A new concept of establishing orthodontic centres in China was rolled out with its first centre opened in Shanghai to meet the fast growing need for cosmetic dentistry speciality services.

As a milestone, a venture with the Chinese University of Hong Kong called, Qualigenics Centre for Diabetes and Endocrine Disorders was established at the Prince of Wales Hospital with the full support and encouragement of the University and the Hospital Authority.

With the increasing realisation of the need for quality private healthcare services in China and Hong Kong, the GenRx group is well positioned to fulfil a significant role in the field.

Construction Related Business

During the period, the construction related group has attained steady growth in turnover. The Group has 49% interest therein.

Manufacturing

Imperial has continued to progress during the period. The local China market has slightly contracted while exports to Australia, USA and UK increased. Sales are expected to be steady throughout the year.

Treasury Investments

A low interest rate environment has helped to stabilise the individual business sectors in USA and Hong Kong. The Group managed its risk in treasury investments by maintaining a balanced portfolio in securities, bonds and cash.

展望

本集團自二零零二年四月底簽署一份意向 書後,不斷尋求與上海靜安區人民政府達 成最終協議,以取得於上海重建若干地段 作為商業、辦公室、酒店、服務式住宅及 住宅用途之發展權。

本集團重新確認其核心業務仍為地產發 展,並開拓包括醫療保健及酒店業務等其 他多元化業務。疲弱的香港地產市場正受 到香港政府最近發表穩定物業市場的新措 施所刺激,加上中央政府承諾協助香港走 出經濟困境,本集團將積極在香港及亞太 區尋求可行的物業項目及發展機會以確保 其利益及增長。

OUTLOOK

Further to the execution of a letter of intent in late April 2002, the Group is still pursuing to enter into definitive agreements with the Jingan District Government to redevelop certain plots of land into commercial, office, hotel, serviced apartments and residential uses in Shanghai.

The Group reaffirms its core business in real estate development with diversification of business in other aspects such as healthcare and hospitality industries. As stimulated by the Hong Kong Government's newly released measures to stabilise Hong Kong's ailing property market and the commitment given by the Central Government to help Hong Kong ride out the economic difficulties, the Group is keen to look for possible property projects and development opportunities in Hong Kong and Asia Pacific region to secure the benefit and growth of the Group.

人力資源

截至二零零二年九月三十日止,本集團在 香港及海外之僱員總數約為2,400人。

面對另一個經濟低迷及不明朗的年頭,本 集團將繼續重整其企業架構與分配人力資 源以配合集團之經營策略。

HUMAN RESOURCES

As at 30 September 2002, the total number of employees of the Group was approximately 2,400 in Hong Kong and overseas.

By virtue of the economic difficulties and uncertainties ahead, the Group persists its view to align its structure and workforce for the Group business strategy.





財務回顧

集團流動資金及財務資源

於二零零二年九月三十日,本集團繼續維 持穩健之現金狀況,股東權益為6,387.1百 萬港元(二零零二年三月三十一日: 6,303.2百萬港元)。

於二零零二年九月三十日,本集團持有之 現金及投資證券總計3,384.7百萬港元(二 零零二年三月三十一日:2,816.5百萬港 元),而銀行借款合計為3,013.5百萬港元 (二零零二年三月三十一日:2,512.5百萬 港元)。

本集團於二零零二年九月三十日之資本負 債比率低至16%(二零零二年三月三十一 日:20%),此比率乃以本集團之淨借貸除 以股東權益計算。

於二零零二年九月三十日,本集團之銀行 借貸約 10%(二零零二年三月三十一日: 8%)須於一年內償還,11%(二零零二年三 月三十一日:46%)須於一至兩年內償還, 78%(二零零二年三月三十一日:46%)須 於兩至五年內償還,餘下結欠則須於五年 後償還。於二零零二年九月三十日,未動 用之銀行信貸款額為1,936.7百萬港元(二 零零二年三月三十一日:1,979.4百萬港 元)。

基於現有之現金、有價證券及備用銀行信 貸,本集團具備充足財務資源應付其資金 需求。

財務政策

本集團之銀行借貸主要按浮動息率計息。 另備有掉期工具及安排,以便有需要時將 借貸轉換為定息債務。

FINANCIAL REVIEW

Group Liquidity and Financial Resources

As at 30 September 2002, the Group continued to maintain a healthy cash position with shareholders' funds stood at HK\$6,387.1 million (31.3.2002: HK\$6,303.2 million).

As at 30 September 2002, the Group held an aggregate amount of HK\$3,384.7 million (31.3.2002: HK\$2,816.5 million) in cash and investment securities while total bank borrowings were HK\$3,013.5 million (31.3.2002: HK\$2,512.5 million).

The Group kept a low gearing ratio, calculated on the Group's net borrowings over the shareholders' funds, at 16% as at 30 September 2002 (31.3.2002: 20%).

As at 30 September 2002, approximately 10% (31.3.2002: 8%) of the Group's bank borrowings would be payable within one year, 11% (31.3.2002: 46%) between one and two years, 78% (31.3.2002: 46%) between two and five years and the remaining balance to be repaid after five years. Undrawn banking facilities as at 30 September 2002 amounted to HK\$1,936.7 million (31.3.2002: HK\$1,979.4 million).

With cash, marketable securities and standby banking facilities, the Group has abundant financial resources to meet its capital requirement.

Treasury Policy

The Group's bank borrowings were principally on floating rate basis. It has swap facilities and arrangement in place for conversion to fixed-rate liabilities when appropriate.

截至二零零二年九月底,由於本集團之現 金及投資證券大部分均以美元及港元計 算,故其承擔之貨幣風險極低。本集團並 無就金融衍生工具承擔任何重大風險。

資產抵押

於二零零二年九月三十日,本集團將若干 賬面值為661.3百萬港元(二零零二年三月 三十一日:630.4百萬港元)之物業及銀行 存款44.9百萬港元(二零零二年三月三十一 日:44.9百萬港元)抵押。本集團於中期期 末時,並無抵押其證券投資(二零零二年三 月三十一日:263.7百萬港元)。

本集團將其投資於聯營公司Tung Chung Station Development Company Limited (「TCSDCL」)之權益作為抵押,並把借予 TCSDCL之貸款連同有關之所有利息(未扣 除撥備)約值3,044.0百萬港元(二零零二年 三月三十一日:2,965.5百萬港元)作後償 保證授予銀行,作為TCSDCL取得銀行信貸 之擔保。

本集團同時將應收附屬公司之公司間債務 合計138.6百萬港元(二零零二年三月三十 一日:269.0百萬港元)作後償保證,作為 該等附屬公司取得若干一般銀行信貸之擔 保。於二零零二年九月三十日,本集團並 無抵押任何受投資公司之股東貸款(二零零 二年三月三十一日:149.5百萬港元)。

或然負債

於二零零二年九月三十日,本集團之或然 負債(為本集團就授予一家聯營公司及一家 受投資公司之融資作出之擔保)減少615.1 百萬港元至1,345.3百萬港元。 By the end of September 2002, the Group had minimal currency exposure as its cash and investment securities were mostly denominated in US dollars and Hong Kong dollars. The Group has no material exposure to financial derivatives.

Pledge of Assets

As at 30 September 2002, the Group had pledged certain properties with carrying value of HK\$661.3 million (31.3.2002: HK\$630.4 million) and bank deposits of HK\$44.9 million (31.3.2002: HK\$44.9 million). The Group did not pledge its investment in securities (31.3.2002: HK\$263.7 million) at the end of the interim period.

The Group's investment in an associate, Tung Chung Station Development Company Limited ("TCSDCL") was pledged, and the loan to TCSDCL together with all interest accrued thereon (before provision) amounting to approximately HK\$3,044.0 million (31.3.2002: HK\$2,965.5 million) were subordinated to banks to secure the banking facilities granted to TCSDCL.

The Group has also subordinated a total of HK\$138.6 million (31.3.2002: HK\$269.0 million) intercompany debts due from its subsidiaries to secure certain general banking facilities granted to these subsidiaries. The Group no longer had charge on shareholder loan to its investee company as at 30 September 2002 (31.3.2002: HK\$149.5 million).

Contingent Liabilities

The Group had its contingent liabilities, which represented guarantees given by the Group for the facilities granted to an associate and an investee company, reduced by HK\$615.1 million to HK\$1,345.3 million as at 30 September 2002.



其他資料

董事之證券權益

於二零零二年九月三十日,根據證券(披露 權益)條例(「披露權益條例」)第29條之規定 須予保存之登記冊內所記錄有關本公司各 董事於本公司及其相聯法團(定義見披露權 益條例)之股本或債務證券權益(如有),或 根據上市公司董事進行證券交易之標準守 則(「標準守則」)須知會本公司及香港聯合 交易所有限公司(「聯交所」)之股本或債務 證券權益如下:

OTHER INFORMATION

DIRECTORS' INTERESTS IN SECURITIES

As at 30 September 2002, the interests of the directors, if any, in the equity or debt securities of the Company and its associated corporation (within the meaning of the Securities (Disclosure of Interests) Ordinance (the "SDI Ordinance")) as recorded in the register required to be kept under Section 29 of the SDI Ordinance or as otherwise notified to the Company and The Stock Exchange of Hong Kong Limited (the "Stock Exchange") pursuant to the Model Code for Securities Transactions by Directors of Listed Companies (the "Model Code") were as follows:

(1) 本公司之權益

(2)

(1) Interests in the Company

董事	Director	個人權益 Personal interests		股數目 prdinary shares 公司權益 Corporate interests	其他權益 Other interests
		interests			
查濟民	CHA Chi Ming		130,000 (a)	/2,405,057 (b)	508,965,143 (c)
查懋聲	CHA Mou Sing Payson	2,352,860		2,624,600 (b)	
鍾心田	CHUNG Sam Tin Abraham	270,072	—		—
何柏貞	HO Pak Ching Loretta	54,424	_	—	—
獨立非執行董事	Independent non-executi director	ve			
夏佳理	Ronald Joseph ARCULLI	241,472	—	—	_
相聯法團之權益	(2)	Interests in a	ssociated corpora	ation	
興勝創建控股有限公	司	Hanison Const	truction Holdings	Limited	

		普通股數目						
		Number of ordinary shares						
		個人權益	家族權益	公司權益	其他權益			
		Personal	Family	Corporate	Other			
董事	Director	interests	interests	interests	Interests			
查濟民	CHA Chi Ming	—	16,250 (a)	9,050,632 (b)	63,620,641 (c)			
查懋聲	CHA Mou Sing Payson	294,107	_	328,075 (b)	_			
鍾心田	CHUNG Sam Tin Abraham	33,758	_	_	_			
何柏貞	HO Pak Ching Loretta	6,803	—	_				
獨立非執行董事	Independent non-executiv director	ve						
夏佳理	Ronald Joseph ARCULLI	30,184	_	_	_			

- (a) 有關股份為劉璧如女士個人實益擁 有,劉璧如女士乃查濟民先生之妻 子。
- (b) 該等股份由一家公司持有,根據披露 權益條例,該名有關董事被視為擁有 相關之權益。
- (c) 有關股份由多項不可撤回全權信託持 有,查濟民先生或其聯繫人士為該等 信託列內之受益人。

除上文所列者外,若干董事以代理 人名義持有本公司部份附屬公司股 本中之非實益權益,主要目的是為 該等附屬公司湊足法定之最低股東 數目。

除上文所披露者外,於二零零二年 九月三十日,概無本公司董事或彼 等之聯繫人士,於本公司或其相聯 法團之股本或債務證券中,擁有須 根據披露權益條例第28條或標準守 則知會本公司及聯交所,或須登記 於披露權益條例第29條規定存置之 名冊內之權益。

購股權計劃

本公司現時之購股權計劃(二零零二年計 劃)已於二零零二年一月三日採納並於二零 零二年一月十八日生效。

已授出購股權之詳情

根據本公司於一九八九年採納之購股權計 劃(「一九八九年計劃」)(該計劃於一九九七 年十一月二十九日失效但其尚未行使之購 股權直至二零零二年五月屆滿期限前仍然 生效)授予本公司董事之詳情載列於「董事 認購股份或債券之權利」一節內。

- (a) The shares are beneficially held by Ms LIU Bie Ju, the wife of Mr CHA Chi Ming.
- (b) The shares are held by a corporation in which the relevant director is deemed to be interested under the SDI Ordinance.
- (c) The shares are held by irrevocable discretionary trusts of which Mr Cha Chi Ming or its associates are among the beneficiaries.

In addition to the above, certain directors hold non-beneficial interests in the share capital of some of the subsidiaries of the Company as nominee shareholders, mainly for the purpose of complying with the statutory requirement for a minimum number of shareholders for those subsidiaries.

Save as disclosed above, as at 30 September 2002, none of the directors of the Company or their associates had any interest in the equity or debt securities of the Company or of any of its associated corporations which had to be notified to the Company and the Stock Exchange pursuant to Section 28 of the SDI Ordinance or to the Model Code or which were required pursuant to Section 29 of the SDI Ordinance to be entered in the register referred therein.

SHARE OPTION SCHEME

The Company's existing share option scheme (the "2002 Scheme") was adopted on 3 January 2002 and became effective on 18 January 2002.

DETAILS OF OPTIONS GRANTED

Details of options granted to directors of the Company under the Company's share option scheme adopted in 1989 ("1989 Scheme") (which scheme ceased to have effect on 29 November 1997 but the outstanding options thereunder remained valid until their expiries in May 2002) are set out in the section headed "Directors' Right to Acquire Shares or Debentures".



根據一九九七年採納之本公司行政人員優 先認股計劃並無授出任何購股權。該計劃 已被終止及被二零零二年計劃所取代。根 據二零零二年計劃並無授出任何購股權。

根據一九八九年計劃已授予當時根據勞工 法例被視為「持續性合約」的僱傭合約聘請 的僱員(包括所有獲授予購股權之董事)於 二零零二年九月三十日止六個月內之尚未 行使購股權之詳情及於期內之變動如下: No options were granted under the Company's executive share option scheme adopted in 1997 in which the said scheme was terminated and replaced by the 2002 Scheme. No options were granted under the 2002 Scheme.

Particulars and movements during the six months ended 30 September 2002 of the outstanding options which were granted under the 1989 Scheme to the employees (including all those directors of the Company in which options were granted) working under employment contracts that are regarded as "continuous contracts" for the purpose of the Employment Ordinance at the time of grant were as follows:—

	購股權	可認購本公司股份數	て目		
	Number of o	ption shares in the	Company		
			於二零零二年		
	於二零零二年	期內註銷	九月三十日		每股行使價
授出日期	四月一日	Lapsed	As at 30	行使期*	Exercise
Date of	As at	during the	September	Exercise	price per
Grant	1 April 2002	period	2002	period*	share
					港元
					HK\$
19/5/1997	5,500,000	(5,500,000)	_	19/5/1998 to	7.38
				18/5/2002	
21/5/1997	3,300,000	(3,300,000)		21/5/1998 to	7.59
				20/5/2002	
	8,800,000	(8,800,000)	_		

* 可於四年內以直線方式每年行使25%,或以 遞增方式每年行使10-40%。

根據一九八九年計劃授出購股權之持有期 限制為由授出日期起計一年。除上述披露 者外,於截至二零零二年九月三十日止六 個月內並無購股權被取消及概無於授出購 股權時授予根據香港聯合交易所有限公司 證券上市規則(「上市規則」)17.07條內所指 的任何其他類別的參與者。 exercisable either on a linear scale of 25% per year or on an ascending scale of 10-40% per year over the four years' period.

The vesting period for the options granted under the 1989 Scheme is one year from the relevant date of grant. Save as disclosed above, no option was cancelled during the six months ended 30 September 2002 and no option was granted to any other categories of participants as stated in rule 17.07 of the Rules Governing the Listing of Securities on the Stock Exchange (the "Listing rules") at the time of granting such option.

董事認購股份或債券之權利

於二零零二年九月三十日,本公司根據一九八九年計劃授予本公司董事可認購本公司股份並登記於根據披露權益條例第29條 規定存置之名冊內之尚未行使購股權詳情如下:

DIRECTORS' RIGHT TO ACQUIRE SHARES OR DEBENTURES

As at 30 September 2002, details of the outstanding options granted by the Company under the 1989 Scheme to the directors of the Company to subscribe for shares in the Company, as recorded in the register required to be kept under Section 29 of the SDI Ordinance were as follows:

購股權可認購本公司股份數目

Number	ofo	ntions	charoc	in	tha	Company
Number	OT O	DTIONS	snares	In	τne	Company

董事姓名	Name of director	授出日期 Date of grant	行使期* Exercise period*	每股行 使價 Exercise price per share 港元 HK\$	於二零零二年 四月一日 As at 1 April 2002	期內註銷 Lapsed during the period	於二零零二年 九月三十日 As at 30 September 2002
查懋聲	CHA Mou Sing Payson	19/5/1997	19/5/1998 to	7.38	5,500,000	(5,500,000)	_
			18/5/2002				
查懋成	CHA Mou Zing Victor	21/5/1997	21/5/1998 to	7.59	550,000	(550,000)	—
			20/5/2002				
何柏貞	HO Pak Ching Loretta	21/5/1997	21/5/1998 to	7.59	550,000	(550,000)	_
			20/5/2002				

* 可於四年內以直線方式每年行使25%,或以 遞增方式每年行使10-40%。

期內,本公司並無根據本公司之購股權計 劃,向本公司董事發行任何購股權,亦無 本公司董事根據本公司之購股權計劃行使 任何購股權。上述尚未行使之購股權已分 別於二零零二年五月十九日及二十一日註 銷。

除上文所披露者外,本公司或其任何附屬 公司於期內任何時間並無作為任何安排之 參與方,致使本公司董事藉購入本公司或 任何其他法人團體之股本或債券而獲益。 上述之購股權乃根據一九八九年計劃,以 零代價授出。 exercisable either on a linear scale of 25% per year or on an ascending scale of 10-40% per year over the four years' period.

There has been no issue to, or exercise by, the directors of the Company of share options under the Company's share option schemes during the period. The above outstanding options lapsed on 19 and 21 May 2002 respectively.

Save as disclosed above, at no time during the period was the Company or any of its subsidiaries a party to any arrangements to enable the directors of the Company to acquire benefits by means of the acquisition of shares in, or debentures of, the Company or any other body corporate. The above options were granted at nil consideration under the 1989 Scheme.



主要股東

於二零零二年九月三十日,按披露權益條 例第16(1)條存置之登記冊之記錄,除上述 披露有關各董事之權益外,本公司不知悉 任何其他人士持有本公司已發行股本10% 或以上之權益。

購買、出售或贖回上市證券

本公司或任何附屬公司於期內概無購入、 贖回或出售任何本公司之上市證券。

中期業績審閲

本集團截至二零零二年九月三十日止六個 月之中期業績報告未經審核,但已由本集 團核數師德勤●關黃陳方會計師行及董事 會之審核委員會審閱。

最佳應用守則

各董事概無知悉任何資料,足以合理地顯 示本公司是或已經於截至二零零二年九月 三十日止六個月之任何時間內,未有遵守 上市規則附錄十四載列之最佳應用守則。

按照本公司之公司組織章程細則規定,各 獨立非執行董事之任期至須輪度告退為 止。

遵照上市規則應用指引第19項作 出之披露

於二零零二年九月三十日,本集團向Tung Chung Station Development Company Limited(「TCSDCL」)墊支合共2,216.8百萬 港元(未計算一項1,367.8百萬港元之撥 備,相等於本集團應佔東涌項目之減值虧 損部份),並就TCSDCL為數4,000.0百萬港 元之銀行融資提供1,240.0百萬港元之個別 性擔保。於二零零二年九月三十日, TCSDCL已動用之銀行融資為3,440.0百萬 港元。

SUBSTANTIAL SHAREHOLDERS

As at 30 September 2002, the register maintained under section 16(1) of the SDI Ordinance shows that, other than the interests disclosed above in respect of the directors, the Company has not been notified of any interests representing 10% or more of the Company's issued share capital.

PURCHASE, SALE OR REDEMPTION OF LISTED SECURITIES

Neither the Company nor any of its subsidiaries purchased, redeemed or sold any of the Company's listed securities during the period.

REVIEW OF INTERIM RESULTS

The interim report of the Group for the six months ended 30 September 2002 has not been audited, but has been reviewed by the Group's auditors, Messrs Deloitte Touche Tohmatsu and by the Audit Committee of the Board.

CODE OF BEST PRACTICE

None of the Directors is aware of information that would reasonably indicate that the Company is not, or was not for any part of the six months ended 30 September 2002, in compliance with the Code of Best Practice set out by the Stock Exchange in Appendix 14 to the Listing Rules.

The term of office of each independent non-executive director is the period up to his retirement by rotation in accordance with the Company's Articles of Association.

DISCLOSURE UNDER PRACTICE NOTE 19 OF THE LISTING RULES

As at 30 September 2002, the Group advanced to Tung Chung Station Development Company Limited ("TCSDCL") an aggregate amount of HK\$2,216.8 million (before a provision of HK\$1,367.8 million, representing the Group's attributable share of impairment losses in Tung Chung Project of the Group) and a several guarantee of HK\$1,240.0 million was provided by the Group in respect of TCSDCL's banking facilities of HK\$4,000.0 million. The amount of banking facilities utilised by TCSDCL as at 30 September 2002 amounted to HK\$3,440.0 million.

遵照上市規則應用指引第19項作 出之披露 (續)

TCSDCL為本集團佔31%權益之聯營公司, 該公司承包發展香港大嶼山東涌站上蓋第 二期發展項目。本集團按於TCSDCL之股權 比例,以後償股東貸款之方式向TCSDCL授 出該筆墊款,為TCSDCL提供營運資本所需 資金。該筆墊款為無抵押、年息按香港銀 行同業拆息加2.0厘至2.5厘計算,且無固定 還款期。該筆墊款連應計利息於TCSDCL償 還上文所述之銀行融資後償還。

此外,於二零零二年九月三十日,本集團亦 向若干聯屬公司墊款合共93.2百萬港元。

於二零零二年九月三十日,本集團為這些 聯屬公司提供之墊款及作出之擔保合共為 3,550.0百萬港元,相等於本集團於二零零 二年九月三十日之綜合有形資產淨值 6,354.2百萬港元之55.9%。

於二零零二年九月三十日,此等聯屬公司 之備考合併資產負債表及本集團應佔此等 聯屬公司之權益概列如下:

DISCLOSURE UNDER PRACTICE NOTE 19 OF THE LISTING RULES (continued)

TCSDCL is a 31% owned associate of the Group, which is engaged in the development of Tung Chung Station Package II Project in Lantau Island, Hong Kong. The advances were provided by the Group in the form of subordinated shareholders' loans in proportion to the Company's shareholding interest in TCSDCL, for the purpose of funding the working capital requirements of TCSDCL. The advances are unsecured, bear interest at the rate of HIBOR plus 2.0% to 2.5% per annum and have no fixed term of repayment. The advances together with the accrued interest thereon are subordinated to the banks providing the banking facilities to TCSDCL as mentioned above.

In addition, the Group also advanced to several affiliated companies at an aggregate amount of HK\$93.2 million as at 30 September 2002.

As at 30 September 2002, the aggregate amount of advances provided to and guarantee given for these affiliated companies by the Group, amounted to HK\$3,550.0 million and represented 55.9% of the consolidated net tangible assets of the Group of HK\$6,354.2 million at 30 September 2002.

A proforma combined balance sheet of these affiliated companies and the Group's attributable interest in these affiliated companies at 30 September 2002 were as follows:

		備考合併資產負債表	本集團應佔權益
		Proforma combined	Group's attributable
		balance sheet	interest
		百萬港元	百萬港元
		ΗΚ\$΄Μ	НК\$'М
非流動資產	Non-current assets	9,496.4	2,971.3
流動資產	Current assets	40.7	14.0
流動負債	Current liabilities	(286.5)	(101.4)
流動負債淨值	Net current liabilities	(245.8)	(87.4)
非流動負債	Non-current liabilities	(13,375.4)	(4,167.1)
股東虧損	Shareholders' deficits	(4,124.8)	(1,283.2)

董事總經理

查懋成

By Order of the Board

CHA Mou Zing Victor Managing Director

香港,二零零二年十一月二十八日

Hong Kong, 28 November 2002

CONDENSED CONSOLIDATED INCOME STATEMENT

			截至九月三十	- 日止六個月
		9	Six months ende	d 30 September
			2002	2001
			百萬港元	百萬港元
			HK\$'M	HK\$'M
		附註	(未經審核)	(未經審核)
		Notes	(unaudited)	(unaudited)
營業額	Turnover		1,199.2	493.3
銷售成本	Cost of sales		(701.0)	(79.4)
直接經營成本	Direct operating costs		(269.4)	(254.4)
			228.8	159.5
出售受投資公司權益之收益	Gain on disposal of interest in			
	an investee company		24.2	_
其他收益	Other operating income		20.8	64.9
行政開支	Administrative expenses		(114.8)	(128.2)
營運溢利	Profit from operations	4	159.0	96.2
財務費用	Finance costs	5	(30.9)	(42.2)
分佔聯營公司業績	Share of results of associates		(4.5)	(0.9)
分佔合營公司業績	Share of results of jointly controlled entitie	S	(5.1)	(4.9)
商譽攤銷	Amortisation of goodwill		(2.9)	(6.9)
除税前溢利	Profit before taxation		115.6	41.3
税項	Taxation	6	(7.0)	(9.5)
未計少數股東權益前之溢利	Profit before minority interests		108.6	31.8
少數股東權益	Minority interests		(40.5)	(3.8)
期內純利	Net profit for the period		68.1	28.0
中期股息	Interim dividend	7		
每股盈利 — 基本(港仙)	Earnings per share — basic	8	5.9¢	2.4¢

簡明綜合資產負債表

CONDENSED CONSOLIDATED BALANCE SHEET

			30.9.2002	31.3.2002
			百萬港元	百萬港元
			HK\$'M	HK\$'M
		附註	(未經審核)	(經審核)
	Ι	Votes	(unaudited)	(audited)
非流動資產	Non-Current Assets			
投資物業	Investment properties		2,235.4	2,222.0
物業、廠房及設備	Property, plant and equipment	9	2,104.1	1,910.0
待發展/發展中物業	Properties held for/under development		1,978.4	1,919.8
商譽	Goodwill	10	2.8	2.9
聯營公司之權益	Interests in associates		1,065.2	1,044.5
合營公司之權益	Interests in jointly controlled entities		61.8	69.7
證券投資	Investment in securities	11	28.8	28.8
其他資產	Other assets		219.0	343.0
			7,695.5	7,540.7
流動資產	Current Assets			
存貨	Inventories		76.9	73.8
待售發展中物業	Properties under development for sale	12	_	1,413.0
持作出售物業	Properties held for sale		1,415.2	207.1
應收貿易賬款	Trade receivables	13	486.2	630.8
按金、預付款項及	Deposits, prepayments and			
其他應收款	other receivables		80.8	48.9
保管人所持有之預售所得款項	Presale proceeds held by stakeholders		37.9	109.4
應收聯營公司款項	Amounts due from associates		12.5	14.7
應收合營公司款項	Amounts due from jointly controlled			
	entities		1.4	1.3
證券投資	Investment in securities	11	1,390.3	1,562.4
已抵押銀行存款	Pledged bank deposits		44.9	44.9
銀行結餘及現金	Bank balances and cash		1,920.7	1,180.4
			5,466.8	5,286.7
流動負債	Current Liabilities			
應付貿易賬款及應計費用	Trade payables and accrued charges	14	881.0	811.2
已收按金及其他應付款	Deposits received and other payables		224.8	215.3
應付聯營公司款項	Amounts due to associates		61.1	126.4
應付税項	Taxation payable		5.5	3.0
應付予一名少數股東之股息	Dividend payable to a minority shareholder		_	40.0
一年內到期之銀行借貸	Bank loans due within one year	15	312.4	207.3
一年內到期之其他負債	Other liabilities due within one year		0.4	0.4
			1,485.2	1,403.6
流動資產淨值	Net Current Assets		3,981.6	3,883.1
			11,677.1	11,423.8

簡明綜合資產負債表(續)

CONDENSED CONSOLIDATED BALANCE

SHEET (continued)

			30.9.2002	31.3.2002
			百萬港元	百萬港元
			HK\$'M	HK\$'M
		附註	(未經審核)	(經審核)
		Note	(unaudited)	(audited)
資本及儲備	Capital and Reserves			
股本	Share capital		289.3	289.3
儲備	Reserves		6,097.8	6,013.9
			6,387.1	6,303.2
少數股東權益	Minority Interests		455.9	413.6
非流動負債	Non-Current Liabilities			
一年後到期之銀行借貸	Bank loans due after one year	15	2,701.1	2,305.2
一年後到期之其他負債	Other liabilities due after one year		2,098.7	2,367.5
遞延税項	Deferred taxation		34.3	34.3
			4,834.1	4,707.0
			11,677.1	11,423.8

簡明綜合權益變動表

截至二零零二年九月三十日止六個月

CONDENSED CONSOLIDATED STATEMENT OF CHANGES IN EQUITY

For the six months ended 30 September 2002

	capital	累計溢利 Accumulated profits	普通儲備 General reserve	股份溢價 Share premium	資產 重估儲備 Asset revaluation reserve	投資 重估儲備 Investment revaluation reserve	revaluation reserve	可供分派儲備 Distributable reserve	匯兑儲備 Exchange reserve	資本 贖回儲備 Capital redemption reserve	總計 Total
	百萬港元 HK \$ 'M	百萬港元 HK\$'M	百萬港元 HK \$ ′M	百萬港元 HK \$ 'M	百萬港元 HK \$ ′M	百萬港元 HK \$ ′M	百萬港元 HK \$ 'M	百萬港元 HK \$ ′M	百萬港元 HK \$ ′M	百萬港元 HK\$'M	百萬港元 HK \$ ′M
截至二零零二年三月三十一日止年度: For the year ended 31 March 2002: 二零零一年四月一日結存 Balance at 1 April 2001	289.3	4,756.0	78.3	866.7	193.2	23.5	33.2	450.7	(298.2)	3.1	6,395.8
物業重估盈餘(虧損) Surplus (deficit) on revaluation of properties 計入收益表之投資物業重估盈餘淨額					(5.0)		32.0				27.0
Net surplus on revaluation of investment properties credited to income statement 非交易證券重估減值 Revaluation decrease of non-trading	_	_	_	_	_	_	(32.0)	_	_	_	(32.0)
securities 換算海外業務產生之匯兑差額	_	-	_	-	-	(3.2)	-	-	-	_	(3.2)
Exchange differences arising from translation of overseas operations 少數股東應佔之儲備變動 Minority shareholders' share of	_	_	_	-	-	-	_	_	10.5	_	10.5
changes in reserves 未於收益表確認之收益及虧損淨額					0.2				(0.5)		(0.3)
Net gains and losses not recognised in the income statement	_	_	_	_	(4.8)	(3.2)	_	_	10.0	_	2.0
in the meome statement	289.3	4,756.0	78.3	866.7	188.4	20.3	33.2	450.7	(288.2)	3.1	6,397.8
於收益表確認之非交易證券減值虧損 Impairment loss recognised in income	20010	17.5010	70.5			2015	55.2		(200.2)	5.1	0,557.10
statement for non-trading securities 分佔聯營公司之已變現儲備變動 Share of movements in reserves	_	_	_	_	-	11.9	_	_	_	_	11.9
realised by an associate 撇銷一家附屬公司之已變現款項	-	_	_	_	_	-	(33.2)	_	_	_	(33.2)
Realised on write-off of a subsidiary 出售證券投資之已變現款項 Realised on disposal of investments	_	_	_	_	_	_	-	-	0.4	_	0.4
in securities 本年度純利	-	_	_	-	-	(11.2)	-	_	-	-	(11.2)
Net profit for the year 股息	_	138.8	_	_	_	_	_	_	_	_	138.8
Dividends 二零零二年三月三十一日之結存		(201.3)									(201.3)
Balance at 31 March 2002	289.3	4,693.5	78.3	866.7	188.4	21.0		450.7	(287.8)	3.1	6,303.2

簡明綜合權益變動表(續)

CONDENSED CONSOLIDATED STATEMENT OF CHANGES IN EQUITY (continued)

	股本 Share capital 百萬港元 HK\$'M	累計溢利 Accumulated profits 百萬港元 HK\$'M	普通儲備 General reserve 百萬港元 HK\$'M	股份溢價 Share premium 百萬港元 HK\$'M	資產 重估儲備 Asset revaluation reserve 百萬港元 HK\$'M	投資 重估儲備 Investment revaluation reserve 百萬港元 HK\$'M	投資物業 重估儲備 Investment property revaluation reserve 百萬港元 HK\$'M	可供分派儲備 Distributable reserve 百萬港元 HK\$'M	匯兑儲備 Exchange reserve 百萬港元 HK\$'M	資本 贖回儲備 Capital redemption reserve 百萬港元 HK\$'M	總計 Total 百萬港元 HK\$'M
截至二零零二年九月三十日止六個月:											
For the six months ended 30 September 2002: 二零零二年四月一日之結存 Balance at 1 April 2002	289.3	4,693.5	78.3	866.7	188.4	21.0	_	450.7	(287.8)	3.1	6,303.2
換算海外業務產生之匯兑差額											
Exchange differences arising from translation of overseas operations 分佔聯營公司之匯兑儲備	_	_	_	_	_	_	_	-	15.3	_	15.3
Share of exchange reserve from an associate 少數股東應佔之儲備變動 Minority shareholders' share of	_	_	_	_	_	_	_	-	0.8	_	0.8
changes in reserves 未於收益表確認之收益及虧損淨額									(0.4)		(0.4)
Net gains and losses not recognised in the income statement	_	_	_	_	_	_	_	_	15.7	_	15.7
	289.3	4,693.5	78.3	866.7	188.4	21.0		450.7	(272.1)	3.1	6,318.9
附屬公司清盤之已變現款項 Realised on liquidation of a subsidiary 期間純利	-	_	-	_	_	_	-	_	0.1	_	0.1
Net profit for the period		68.1	_								68.1
二零零二年九月三十日之結存 Balance at 30 September 2002	289.3	4,761.6	78.3	866.7	188.4	21.0		450.7	(272.0)	3.1	6,387.1
截至二零零一年九月三十日止六個月: For the six months ended 30 September 2001: 二零零一年四月一日之結存 Balance at 1 April 2001	289.3	4,756.0	78.3	866.7	193.2	23.5	33.2	450.7	(298.2)	3.1	6,395.8
非交易證券重估減值 Revaluation decrease of non-trading securities 換算海外業務產生之匯兑差額	_	_	_	_	_	(3.8)	_	_	_	_	(3.8)
Exchange differences arising from translation of overseas operations 少數股東應佔之儲備變動	_	_	_	_	_	_	_	_	17.4	_	17.4
Minority shareholders' share of changes in reserves 未於收益表確認之收益及虧損淨額									(1.2)		(1.2)
Net gains and losses not recognised in the income statement	289.3	4,756.0	78.3	866.7	193.2	(3.8)	33.2	450.7	(282.0)	3.1	6,408.2
出售證券投資之已變現款項 Realised on disposal of investments in securities	_	_	_	_	_	(4.9)	_	_	_	_	(4.9)
期間純利 Net profit for the period	_	28.0	_	_	_	_	_	_	_	_	28.0
股息 Dividends		(34.7)	_								(34.7)
二零零一年九月三十日之結存 Balance at 30 September 2001	289.3	4,749.3	78.3	866.7	193.2	14.8	33.2	450.7	(282.0)	3.1	6,396.6

簡明綜合現金流量表

CONDENSED CONSOLIDATED CASH FLOW STATEMENT

		截至九月三一	日止六個月
	2	Six months ende	d 30 September
		2002	2001
		百萬港元	百萬港元
		HK\$'M	HK\$'M
		(未經審核)	(未經審核)
		(unaudited)	(unaudited)
			(重新編列)
			(restated)
營運業務之現金流入	Net cash from (used in)		
(流出)淨額	operating activities	642.8	(5.8)
投資活動之現金流出淨額	Net cash used in investing activities	(62.7)	(878.3)
融資活動之現金流入	Net cash from (used in)		
(流出)淨額	financing	160.0	(110.4)
現金及現金等值項目之	Increase (decrease) in cash and		
增加(減少)	cash equivalents	740.1	(994.5)
於期初時之現金及	Cash and cash equivalents at beginning		
現金等值項目	of the period	1,180.4	1,987.8
滙率變動影響	Effect of foreign exchange rate change	0.2	1.3
於期結時之現金及	Cash and cash equivalents at end of		
現金等值項目	the period	1,920.7	994.6
現金及現金等值項目結存	Analysis of the balance of cash and		
之分析	cash equivalents		
如前所報之現金及	Cash and cash equivalents		
現金等值項目	as previously reported	1,920.7	924.6
短期銀行貸款重列之影響	Effect of reclassification of short term bank loan		70.0
重新編列之現金及	Cash and cash equivalents		
現金等值項目	as restated	1,920.7	994.6

簡明財務報表附註

截至二零零二年九月三十日止六個月

1. 編製基準

本簡明財務報表乃根據香港會計師公 會頒佈的會計實務準則第25號「中期 財務報告」(「會計實務準則第25號」) 及香港聯合交易所有限公司證券上市 規則(「上市規則」)附錄十六之相關披 露規定所編製。

2. 主要會計政策

本簡明財務報表乃根據歷史成本慣例 編製,並已就重估投資物業、酒店物 業及證券投資作出調整。

除以下所敍述外,所採納之會計政策 與本集團截至二零零二年三月三十一 日止年度之全年財務報表所採納者一 致。

本集團於期內首次採納多項由香港會 計師公會頒佈之新公佈及經修訂會計 實務準則(「會計實務準則」),而作出 以下經修訂之會計政策。

採納該等會計實務準則導致現金流量 表的呈列方式有所改變,以及權益變 動表代替已確認收益及虧損報表,惟 對現時和以往會計期間之業績並無重 大影響。

NOTES TO THE CONDENSED FINANCIAL STATEMENTS

For the six months ended 30 September 2002

1. Basis of preparation

The condensed financial statements have been prepared in accordance with Statement of Standard Accounting Practice No. 25 "Interim financial reporting" ("SSAP 25") issued by the Hong Kong Society of Accountants and with the applicable disclosure requirements of Appendix 16 to the Rules Governing the Listing of Securities on The Stock Exchange of Hong Kong Limited (the "Listing Rules").

2. Principal accounting policies

The condensed financial statements have been prepared under the historical cost convention, as modified for the revaluation of investment properties, hotel properties and investments in securities.

The accounting policies adopted are consistent with those followed in the preparation of the Group's annual financial statements for the year ended 31 March 2002, except as described below.

In the current period, the Group has adopted, for the first time, a number of new and revised Statements of Standard Accounting Practice ("SSAP(s)") issued by the Hong Kong Society of Accountants, which has resulted in the adoption of the following revised accounting policies.

The adoption of these SSAPs has resulted in changes in the format of presentation of the cash flow statement and the inclusion of a statement of changes in equity in lieu of the statement of recognised gains and losses, but has had no significant effect on the results for the current or prior accounting periods.

2. 主要會計政策(續)

外匯

新修訂會計實務準則第11號「外匯換 算」取消了按期內結算日之匯率換算 海外營運收益表之選擇。現時該等收 益表須以平均匯率換算。因此,本集 團海外營運之資產負債於綜合時按結 算日適用之匯率換算,收入及支出項 目則按期內之平均匯率換算。匯兑差 額(如有)則列為權益並撥入本集團之 匯兑儲備。當變賣海外業務時,該等 匯兑差額確認為期間之收入或支出。 會計政策之變動對現時及以往會計期 間之業績並無重大影響。

現金流量表

期內,本集團已採納會計實務準則第 15號(經修訂)「現金流量表」。根據該 準則現金流量須列於營運、投資及融 資三類標題之下,而非以往之五類。 以往獨立呈列的利息及股息現歸類為 營運、投資或融資現金流量(視乎情 況而定)。收入應課税項所產生之現 金流量歸類為營運業務,除非可分別 確認為投資或融資活動。此外,現金 及現金等值項目之金額經已修改,不 包括性質為融資之短期貸款。現金及 現金等值項目之重新定義導致簡明綜 合現金流量表上顯示重新編列之比較 數字。

3. 分項資料

本集團按主要業務劃分之營業額及營 運溢利頁獻之分析如下:

為方便管理,本集團將現有組織分為 以下七個營運分部:物業發展、物業 投資、提供服務、酒店、證券投資、 製造及建築。本集團根據該等分部報 告其主要分項資料。

2. Principal accounting policies (Continued)

Foreign currencies

The revisions to SSAP 11 "Foreign Currencies Translation" have eliminated the choice of translating the income statements of overseas operations at the closing rate for the period. They are now required to be translated at an average rate. Accordingly, on consolidation, the assets and liabilities of the Group's overseas operations are translated at exchange rate prevailing on the balance sheet date. Income and expense items are translated at the average exchange rate for the period. Exchange differences arising, if any, are classified as equity and transferred to the Group's exchange reserve. Such translation differences are recognised as income or as expenses in the period in which the overseas operations are disposed of. This change in accounting policy has not had any significant effect on the results for the current or prior accounting periods.

Cash flow statements

In the current period, the Group has adopted SSAP 15 (Revised) "Cash Flow Statements". Under SSAP 15 (Revised), cash flows are classified under three headings - operating, investing and financing, rather than the previous five headings. Interest and dividends, which were previously presented under a separate heading, are classified as operating, investing or financing cash flows, where applicable. Cash flows arising from taxes on income are classified as operating activities. In addition, the amounts presented for cash and cash equivalents have been amended to exclude short-term loans that are financing in nature. The re-definition of cash and cash equivalents has resulted in a restatement in the comparative amounts shown in the condensed consolidated cash flow statement.

3. Segment information

The Group's turnover and contribution to profit from operations analysed by principal activities are as follows:

For management purposes, the Group is currently organised into seven operating divisions: property development, property investment, services provided, hotels, treasury investment, manufacturing and construction. These divisions are the basis on which the Group reports its primary segment information.

3. 分項資料(續)

3. Segment information (Continued)

該等業務於截至二零零二年九月三十 日止六個月之分項資料呈列如下:

業務分項

Segment information about these businesses for the six months ended 30 September 2002 is presented below:

Business Segments

		物業發展	物業投資	提供服務		證券投資				
		Property	Property	Services	酒店	Treasury	製造	建築	抵銷	合計
		development	investment	provided	Hotels	investment	Manufacturing	Construction	Eliminations	Total
		百萬港元	百萬港元	百萬港元	百萬港元	百萬港元	百萬港元	百萬港元	百萬港元	百萬港元
		HK\$'M	HK\$'M	HK\$'M	HK\$'M	HK\$'M	HK\$'M	HK\$'M	HK\$'M	HK\$'M
截止二零零二年九月 三十日止六個月	Six months ended 30 September 2002									
營業額	TURNOVER									
對外銷售	External sales	771.7	106.0	163.6	73.1	33.2	51.6	-	_	1,199.2
分項間之銷售 #	Inter-segment sales #		4.0	10.8	0.2				(15.0)	
總計	Total	771.7	110.0	174.4	73.3	33.2	51.6		(15.0)	1,199.2
分項業績	SEGMENT RESULTS	123.6	63.8	(13.7)	8.3	(14.9)	(0.1)			167.0
利息收入	Interest income									11.5
未分配之公司	Unallocated corporate									
費用	expenses									(19.5)
營運溢利	Profit from operations									159.0
財務費用	Finance costs									(30.9)
分佔聯營公司	Share of results of									
業績	associates	(0.5)	-	0.2	-	-	0.5	(4.7)		(4.5)
分佔合營公司	Share of results of jointly	1								
業績	controlled entities	-	_	(5.1)	-	-	_	-		(5.1)
商譽攤銷	Amortisation of goodwill									(2.9)
除税前溢利	Profit before taxation									115.6
税項	Taxation									(7.0)
未計少數股東權益	Profit before									400.0
前之溢利	minority interests									108.6
	Six months ended									
三十日止六個月	30 September 2001									
營業額	TURNOVER									
對外銷售	External sales	27.6	95.2	172.5	83.2	19.0	50.0	45.8	_	493.3
分項間之銷售 #	Inter-segment sales #	-	8.9	8.7	_	_	_	259.3	(276.9)	_
總計	Total	27.6	104.1	181.2	83.2	19.0	50.0	305.1	(276.9)	493.3
分項業績	SEGMENT RESULTS	(25.5)	64.0	(4.1)	12.9	18.3	(2.7)	(10.0)		52.9
利息收入	Interest income									43.3
や 感 収 八 営 運 溢 利	Profit from operations									96.2
財務費用	Finance costs									(42.2)
分佔聯營公司	Share of results of									(72.2)
業績	associates	0.2	(0.3)	(1.0)	_	_	0.2	_		(0.9)
分佔合營公司	Share of results of jointly		(,							(,
業績	controlled entities	_	_	(4.9)	_	_	_	_		(4.9)
商譽攤銷	Amortisation of goodwill									(6.9)
除税前溢利	Profit before taxation									41.3
税項	Taxation									(9.5)
未計少數股東權益	Profit before									
前之溢利	minority interests									31.8

#

分項間之銷售乃根據規管該等交易之有關協議進行, 交易之價格乃參考通行之市價釐定。 Inter-segment sales are entered into in accordance with the relevant agreements governing those transactions in which the pricing is with reference to prevailing market prices.

4. 營運溢利

4. Profit from operations

		截至九月三十	截至九月三十日止六個月		
		Six months ended	Six months ended 30 September		
		2002	2001		
		百萬港元	百萬港元		
		HK\$'M	НК\$′М		
營運溢利經扣除(計入)	Profit from operations has been arrived at				
下列各項:	after charging (crediting):				
附屬公司之商譽攤銷	Amortisation of goodwill for subsidiaries	0.7	_		
利息收入	Interest income	(11.5)	(43.3)		
交易證券之未變現虧損(溢利)	Unrealised loss (gain) on trading securities	9.4	(1.3)		
折舊	Depreciation				
自置資產	Owned assets	58.1	61.7		
融資租約之資產	Assets under finance leases	0.2	0.2		
出售物業、廠房	Loss on disposal of property, plant and				
及設備之虧損	equipment	1.3	2.4		
滙兑收益淨額	Net exchange gain	(4.4)	(8.5)		
已撥充為資本於合約工程	Depreciation capitalised in costs of contract				
成本內之折舊費用	work	_	1.7		

5. 財務費用

5. Finance costs

			截至九月三十日止六個月		
		Six months ende	d 30 September		
		2002	2001		
		百萬港元	百萬港元		
		НК\$'М	HK\$'M		
下列融資項目之利息	Interests on				
須於五年內悉數償還	Bank borrowings wholly repayable				
之銀行貸款	within five years	(32.9)	(41.3)		
須於五年內悉數償還	Other borrowings wholly repayable				
之其他貸款	within five years	(40.1)	(41.6)		
須於五年後悉數償還	Other borrowings wholly repayable				
之其他貸款	after five years	(0.2)	(0.6)		
總借貸成本	Total borrowings costs	(73.2)	(83.5)		
減:計入合資格資產	Less: Amounts included in the cost of				
之成本	qualifying assets	46.9	43.2		
		(26.3)	(40.3)		
銀行收費	Bank financing charges	(4.6)	(1.9)		
		(30.9)	(42.2)		

6. 税項

6. Taxation

		截至九月三一 Six months ende	
		2002 百萬港元 HK\$′M	2001 百萬港元 HK\$′M
支出包括:	The charge comprises:		
期內估計應課税溢利 按税率16%計算	Hong Kong Profits Tax calculated at 16% of the estimated assessable profit		
之香港利得税	for the period	3.5	7.4
按有關司法權區適用	Overseas taxation calculated at rates		
之税率計算之海外税項	prevailing in respective jurisdictions	2.2	2.0
		5.7	9.4
分佔聯營公司	Share of Hong Kong Profits Tax attributable		
之香港利得税	to associates	1.3	0.1
		7.0	9.5

7. 中期股息

董事會並不建議宣派截至二零零二年 九月三十日止六個月之中期股息(截 至二零零一年九月三十日止六個月: 無)。

8. 每股盈利 — 基本

每股基本盈利乃根據期內純利68.1百 萬港元(截至二零零一年九月三十日 止六個月:28.0百萬港元)及期內已 發行股份1,157,378,029股(截至二零 零一年九月三十日止六個月: 1,157,378,029股)而計算。

因本公司未行使認股權證之行使價高 於本公司股份於本期間之平均市價, 故並沒有呈列期間之每股攤薄盈利。

7. Interim dividend

The directors do not recommend the payment of an interim dividend for the six months ended 30 September 2002 (six months ended 30.9.2001: nil).

8. Earnings per share — basic

The calculation of basic earnings per share is based on the net profit for the period of HK\$68.1 million (six months ended 30.9.2001: HK\$28.0 million) and on 1,157,378,029 shares (six months ended 30.9.2001: 1,157,378,029 shares) in issue during the period.

No diluted earnings per share has been presented because the exercise prices of the Company's options outstanding during the period were higher than the average market price for the Company's shares for the period.

9. 物業、廠房及設備

9. Property, plant and equipment

		百萬港元 HK \$ ′M
於二零零二年四月一日之賬面淨值	Net book values at 1 April 2002	1,910.0
貨幣調整	Currency realignment	14.5
添置	Additions	239.4
出售	Disposals	(1.5)
折舊	Depreciation	(58.3)
於二零零二年九月三十日之賬面淨值	Net book values at 30 September 2002	2,104.1

10. 商譽

10. Goodwill

		百萬港元 HK\$′M
	Cost	
於二零零二年四月一日	At 1 April 2002	240.9
因收購一家附屬公司之權益而產生	On acquisition of interest in a subsidiary	0.6
於二零零二年九月三十日	At 30 September 2002	241.5
攤銷	Amortisation	
於二零零二年四月一日	At 1 April 2002	238.0
期內支出	Charge for the period	0.7
於二零零二年九月三十日	At 30 September 2002	238.7
賬面淨值	Net book value	
於二零零二年九月三十日	At 30 September 2002	2.8
於二零零二年三月三十一日	At 31 March 2002	2.9

11. 證券投資

11. Investment in securities

		30.9.2002 <i>百萬港元</i> HK\$′M	31.3.2002 百萬港元 HK \$ 'M
非交易	Non-trading		
股本證券:	Equity securities:		
非上市	Unlisted	54.3	54.3
交易	Trading		
股本證券及管理投資 基金:	Equity securities and managed investment funds:		
上市	Listed	159.1	183.9
非上市	Unlisted	818.2	819.9
		977.3	1,003.8
債務證券及管理債券投資 組合:	Debt securities and managed bond portfolio:		
上市	Listed	345.0	211.6
非上市	Unlisted	42.5	321.5
			533.1
交易證券總額	Total trading securities	1,364.8	1,536.9
		1,419.1	1,591.2
呈報分析:	Analysis for reporting purposes:		
流動	Current	1,390.3	1,562.4
非流動	Non-current	28.8	28.8
		1,419.1	1,591.2
上市證券市值:	Market value of listed securities:		
於香港上市	Listed in Hong Kong	2.2	7.8
於海外上市	Listed overseas	501.9	387.7
		504.1	395.5

11. 證券投資(續)

附註:

(a) 於二零零二年九月三十日,上述之交易證券中包括由專業投資經理所管理之管理證券投資基金約值975.1百萬港元(二零零二年三月三十一日:995.9百萬港元),該等基金之基本投資項目包括股本證券在內。

此外,於二零零二年九月三十日,上 述之交易證券亦包括由銀行及其他財 務機構發行約值79.4百萬港元證券(二 零零二年三月三十一日:285.4百萬 港元)。於二零零二年九月三十日,上 述之交易證券包括一筆為數約275.6 百萬港元之款項(二零零二年三月三十 一日:231.8百萬港元),即本集團持 有並由專業投資經理管理之債券投資 組合。此等投資組合主要包括由中央 銀行、銀行及其他財務機構及法人團 體發行之證券。於二零零二年九月三 十日,其餘之投資證券主要是由公司 實體發行之證券。

於二零零二年九月三十日,債務證券 (b) 於下列期間到期:(i)並無債務證券於 三個月內到期(二零零二年三月三十一 日:285.4百萬港元);(ii)並無債務證 券於三個月後至一年內到期(二零零二 年三月三十一日:無);(iii)合共值 23.4百萬港元之債務證券於一年後至 五年內到期(二零零二年三月三十一 日:無);(iv)合共值16.6百萬港元之 債務證券於五年後到期(二零零二年三 月三十一日:15.3百萬港元);及(v)合 共值347.5百萬港元之債務證券(主要 為管理債券投資組合)沒有特定到期日 或屬永久性(二零零二年三月三十一 日:232.4百萬港元)。

12. 待售發展中物業

期內,本集團已完成發展該等物業, 因此該等物業已轉為持作出售之物 業。

11. Investment in securities (Continued)

Notes:

(a) Included in the above trading securities are managed treasury investment funds which are managed by professional investment managers amounting to approximately HK\$975.1 million as at 30 September 2002 (31.3.2002: HK\$995.9 million). The underlying investments of these funds include investments in equity securities.

In addition, an amount of approximately HK\$79.4 million (31.3.2002: HK\$285.4 million) of securities issued by banks and other financial institutions is included in the above trading securities as at 30 September 2002. An amount of approximately HK\$275.6 million included in the above trading securities as at 30 September 2002 (31.3.2002: HK\$231.8 million) represents bond portfolio held by the Group which is managed by professional investment managers. This portfolio mainly comprises securities issued by central banks, banks and other financial institutions and corporate entities. The remaining balance of the investments in securities as at 30 September 2002 principally relates to securities issued by corporate entities.

(b) The maturity of the debt securities as at 30 September 2002 falls into (i) within three months with nil amount (31.3.2002: HK\$285.4 million); (ii) over three months but less than one year with nil amount (31.3.2002: nil); (iii) over one year but less than five years with an amount of HK\$23.4 million (31.3.2002: nil) (iv) over five years with an amount of HK\$16.6 million (31.3.2002: HK\$15.3 million); and (v) unspecified/perpetual maturity (comprising mainly managed bond portfolio) with an amount of HK\$347.5 million (31.3.2002: HK\$23.4 million).

12. Properties under development for sale

During the period, the Group has completed the development of these properties and transferred to the properties held for sale accordingly.

13. 應收貿易賬款

本集團給予客戶之信貸期視乎業內一 般慣例釐定。就物業銷售而言,有多 種配合買方需要之付款期可供選擇。 物業租金須繳付上期。會所、酒店及 其他服務之費用須於要求時即時繳付。

於報告日應收貿易賬款之賬齡分析如 下:

13. Trade receivables

The credit period allowed by the Group to its customers is dependent on the general practice in the industry concerned. For property sales, various payment terms are available to suit the buyers. Property rentals are payable in advance. Payments for club, hotel and other services are due on demand.

The following is an aged analysis of trade receivables at the reporting date:

		30.9.2002 百萬港元 HK\$'M	31.3.2002 <i>百萬港元</i> <i>HK\$'M</i>
仍未到期	Not yet due	459.1	589.9
逾期:	Overdue:		
0 - 60天	0-60 days	21.0	29.8
61 - 90 天	61-90 days	2.3	2.7
超過90天	Over 90 days	3.8	8.4
		486.2	630.8

14. 應付貿易賬款及應計費用

14. Trade payables and accrued charges

應付貿易賬款及應計費用中已計及應 付貿易賬款132.0百萬港元(二零零二 年三月三十一日:138.9百萬港元), 其賬齡分析如下: Included in trade payables and accrued charges are trade payables of HK\$132.0 million (31.3.2002: HK\$138.9 million), an aged analysis of which is as follows:

		30.9.2002 百萬港元 HK\$'M	31.3.2002 <i>百萬港元</i> <i>HK\$'M</i>
仍未到期	Not yet due	105.9	96.2
逾期:	Overdue:		
0-60天	0-60 days	13.4	29.3
61 - 90 天	61-90 days	6.9	6.3
超過90天	Over 90 days	5.8	7.1
		132.0	138.9

14. 應付貿易賬款及應計費用 (續)

應付貿易賬款及應計費用亦包括就若 干建築承擔所作之撥備356.5百萬港 元(二零零二年三月三十一日:356.5 百萬港元)。本集團進行物業發展活 動之過程中,須根據有關當局批准之 發展計劃,於發展項目內興建若干公 共或公眾設施。因此,本集團已於可 對此項承擔之金額作出務實之估計 時,就該等建築成本撥備。此項撥備 於截至二零零二年九月三十日止六個 月期間並無變動。

14. Trade payables and accrued charges (Continued)

Also included in trade payables and accrued charges is provision for certain construction obligations of HK\$356.5 million (31.3.2002: HK\$356.5 million). In the course of the property development activities, the Group is obliged to construct certain common or public facilities within the development projects in accordance with the development plans approved by the relevant authorities. Accordingly, the Group has made provision for such construction costs when a realistic estimate can be made of the amount of this obligation. No movement of the provision is noted during the six months ended 30 September 2002.

15. 銀行借貸

15. Bank loans

		30.9.2002	31.3.2002
		百萬港元	百萬港元
		НК\$'М	HK\$'M
銀行貸款	Bank loans	3,013.5	2,512.5
減:包括於流動負債項目	Less: Amount due within one year included		
中一年內須償還之數額	under current liabilities	(312.4)	(207.3)
一年後須償還之借貸數額	Amount due after one year	2,701.1	2,305.2
銀行貸款須於下列期限償還:	Bank loans are repayable:		
即期或一年內	On demand or within one year	312.4	207.3
一年後至兩年內	Between one to two years	338.1	1,150.9
兩年後至五年內	Between two to five years	2,353.5	1,144.2
五年後	After five years	9.5	10.1
		3,013.5	2,512.5
有抵押	Secured	363.5	527.5
無抵押	Unsecured	2,650.0	1,985.0
		3,013.5	2,512.5

期內,本集團新造2,646.7百萬港元 之銀行借貸取代若干現有之銀行借 貸,以獲得較有利之條款。 During the period, the Group raised new bank loans in the amount of HK\$2,646.7 million for replacement of certain existing bank loans with more favourable terms.

16. 或然負債

16. Contingent liabilities

		30.9.2002 百萬港元 HK\$′M	31.3.2002 <i>百萬港元</i> <i>HK\$'M</i>
為下列公司取得銀行及其他 信貸而作出之擔保(以本 集團股權比例為限): 一一家聯營公司(附註) 一受投資公司	Guarantees given, to the extent of the Group's proportionate share, in respect of banking and other facilities granted to: — an associate <i>(note)</i> — investee companies	1,240.0 105.3 1,345.3	1,240.0 720.4 1,960.4

- 附註:本集團以及本集團聯營公司Tung Chung Station Development Company Limited (「TCSDCL」)之其 他合營夥伴(統稱「擔保人」)已向銀行 發出一項聯同性及個別之承諾,提供 TCSDCL為數40億港元(二零零二年三 月三十一日:40億港元)之融資,以 促使TCSDCL或擔保人(如適用)履行 根據與地鐵有限公司達成之發展協議 之責任及完成東涌站上蓋第二期物業 發展項目。
- *Note:* The Group, together with other joint venture partners of Tung Chung Station Development Company Limited ("TCSDCL"), an associate of the Group, (collectively the "Guarantors"), has executed a joint and several undertaking in favour of banks providing finance to TCSDCL amounting to HK\$4 billion (31.3.2002: HK\$4 billion) to procure that TCSDCL or the Guarantors, as appropriate, will perform and observe obligations under the development agreement with MTR Corporation Limited and to achieve completion of the Tung Chung Station Development Package II project.

17. 資本承擔

17. Capital commitments

		30.9.2002	31.3.2002
		百萬港元	百萬港元
		HK\$'M	HK\$'M
工程發展成本之資本	Capital commitments in respect of project		
承擔:	development costs:		
已簽約但未撥出準備	Contracted for but not provided	388.6	386.5
已批准但未簽約	Authorised but not contracted for	187.6	444.5
		576.2	831.0
關於購買物業、廠房及	Capital commitments in respect of acquisition		
設備之資本承擔:	of property, plant and equipment:		
已簽約但未撥出準備	Contracted for but not provided	39.8	34.9
已批准但未簽約	Authorised but not contracted for	24.2	5.4
		64.0	40.3
關於收購一家附屬公司	Commitments in respect of acquisition of		
權益之資本承擔:	an interest in a subsidiary:		
已簽約但未撥出準備	Contracted for but not provided	24.7	—
		24.7	
		664.9	871.3

18. 關連交易

以下為本集團期內進行之重大關連交 易:

(A) 與本公司主席查濟民先生之聯 繫人士之交易:

18. Related party transactions

During the period, the Group had significant transactions with related parties as follows:

(A) Transactions with associates of Mr Cha Chi Ming, the Chairman of the Company:

		截至九月三十日	截至九月三十日止六個月 Six months ended 30 September	
		Six months ended 3		
		2002 百萬港元 HK\$'M	2001 百萬港元	
		HK\$'W	НК\$′№	
與The Mingly Corporation	Transactions with The Mingly			
Limited及其附屬	Corporation Limited and			
公司之交易:	its subsidiaries:			
本集團收取之市場推廣及租賃	Marketing and leasing agency service			
代理服務收費(<i>附註a</i>)	fee received by the Group (note a)	_	0.9	
本集團收取之維修、翻新及	Supervision and contractor fee			
保養項目之監管及承辦費	on repairs, renovation and			
(附註a)	maintenance projects received			
	by the Group <i>(note a)</i>		0.1	
本集團收取之租金收入	Rental income received by			
(附註b)	the Group (note b)	0.5	0.2	
與Cagen Holdings	Transactions with Cagen Holdings			
Limited (「Cagen」) 就	Limited ("Cagen") for the			
Cagen管理本集團之	management by Cagen			
若干基金之交易:	of certain funds of the Group:			
本集團支付之管理人	Manager's carried interest paid by			
附帶權益 <i>(附註a)</i>	the Group (note a)	4.6	5.8	

附註

交易之價格乃根據有關協議之 (a) 條款規定。

Notes:

The pricing of the transactions was determined in accordance (a) with the terms of the relevant agreements.

交易之價格乃經參考市價後釐 (b) 定。

The pricing of the transactions was determined with reference to (b) market prices.

18. 關連交易 (續)

(B) 與本集團聯繫人士之交易

18. Related party transactions (Continued)

(B) Transactions with associates of the Group

期內,本集團與其聯繫人士之 重大交易如下: During the period, the Group had significant transactions with associates of the Group as follows:

		截至九月三十	截至九月三十日止六個月 Six months ended 30 September	
		Six months ended		
		2002	2001	
		百萬港元	百萬港元	
		НК\$'М	ΗK\$′N	
本集團與興盛創建	Aggregate transaction value in			
控股有限公司及	respect of the following			
其附屬公司進行	transactions entered into by the			
以下交易之	Group with Hanison Construction			
總值(附註a):	Holdings Limited and			
	its subsidiaries (note a):			
— 建築交易	— Construction transactions	455.6	_	
— 翻新交易	- Renovation transactions	1.3	_	
購買貨物 <i>(附註b)</i>	Purchase of goods (note b)	_	10.6	
出售貨物 <i>(附註b)</i>	Sales of goods (note b)	11.0	7.9	
已收管理費及	Management fee and other			
其他經營服務費	operating service fees			
(附註c)	received (note c)	0.3	3.5	
已收利息收入 <i>(附註d)</i>	Interest income received (note d)	1.3	1.0	

附註:

(a)

(b)

(c)

(d)

交易之價格乃經參考有關協議

交易之價格乃經參考市價後釐

交易之價格乃經參考實際成本

交易之價格乃經參考當時市場

之條款後釐定。

定。

後釐定。

利率後釐定。

Notes:

- (a) The pricing of the transactions was determined in accordance with the terms of the relevant agreements.
- (b) The pricing of the transactions was determined with reference to market prices.
- (c) The pricing of the transactions was determined with reference to actual costs incurred.
- (d) The pricing of the transactions was determined with reference to prevailing market rates.

獨立審閲報告

德勤 • 關黃陳方會計師行

Certified Public Accountants 26/F, Wing On Centre 111 Connaught Road Central Hong Kong 香港中環干諾道中111號 永安中心26樓

致香港興業國際集團有限公司董事會之獨 立審閲報告

引言

我們受 貴公司委托審閱於第16頁至34頁 的中期財務報告。

董事的責任

香港聯合交易所有限公司證券上市規則規 定,中期財務報告須按照香港會計師公會 頒佈的會計實務準則第25號「中期財務報 告」及其他有關規定編製。編製中期財務報 告是董事的責任,並已由他們審批。

審閲工作

我們的審閱工作按照香港會計師公會頒佈 的核數準則第700號「審閱中期財務報告」進 行。審閱範圍主要包括對集團管理層作出 查詢,以及運用分析性程序對中期財務報 告作出分析,並據此評估所採用的會計政 策及列報形式是否一致及實徹地運用(除非 已在中期財務報告內另作披露)。審閲工作 並不包括審計程序(如測試內部監控系統和 核實資產、負債及交易活動)。由於審閲的 工作範圍比審計工作少很多,因此只能提 供較審計工作為低的確定程度。所以,我 們不會對中期財務報告提出審計意見。

審閲結論

根據我們審閱(並不構成審計工作)的結 果,我們並不察覺須對截至二零零二年九 月三十日止六個月的中期財務報告作出任 何重大的修改。

德勤 • 關黃陳方會計師行

香港,二零零二年十一月二十八日

INDEPENDENT REVIEW REPORT

Deloitte Touche Tohmatsu

TO THE BOARD OF DIRECTORS OF HKR INTERNATIONAL LIMITED

INTRODUCTION

We have been instructed by the Company to review the interim financial report set out on pages 16 to 34.

DIRECTORS' RESPONSIBILITIES

The Rules Governing the Listing of Securities on The Stock Exchange of Hong Kong Limited require the preparation of an interim financial report to be in compliance with Statement of Standard Accounting Practice No. 25 "Interim financial reporting" issued by the Hong Kong Society of Accountants and the relevant provisions thereof. The interim financial report is the responsibility of, and has been approved by, the directors.

REVIEW WORK PERFORMED

We conducted our review in accordance with SAS 700 "Engagements to review interim financial reports" issued by the Hong Kong Society of Accountants. A review consists principally of making enquiries of management and applying analytical procedures to the interim financial report and based thereon, assessing whether the accounting policies and presentation have been consistently applied unless otherwise disclosed. A review excludes audit procedures such as tests of controls and verification of assets, liabilities and transactions. It is substantially less in scope than an audit and therefore provides a lower level of assurance than an audit. Accordingly we do not express an audit opinion on the interim financial report.

REVIEW CONCLUSION

On the basis of our review which does not constitute an audit, we are not aware of any material modifications that should be made to the interim financial report for the six months ended 30 September 2002.

Deloitte Touche Tohmatsu

Hong Kong, 28 November 2002



公司資料

CORPORATE INFORMATION

A . 1 32.1 1			
董事會	查濟民(主席) 查懋成(董事總經理) 夏佳理* 查懋德 鄭家純* 張昌明 鍾心田 何柏貞 王 <i>獨立非執行董事</i>	Board of Directors	CHA Chi Ming (Chairman) CHA Mou Sing Payson (Deputy Chairman) CHA Mou Zing Victor (Managing Director) Ronald Joseph ARCULLI* CHA Mou Daid Johnson CHENG Kar Shun Henry* CHEUNG Tseung Ming CHUNG Sam Tin Abraham HO Pak Ching Loretta WONG May Lung Madeline *Independent non-executive director
審核委員會	鄭家純 夏佳理	Audit Committee	CHENG Kar Shun Henry Ronald Joseph ARCULLI
公司秘書	鍾心田	Company Secretary	CHUNG Sam Tin Abraham
註冊辦事處	Ugland House South Church Street, George Town Grand Cayman, Cayman Islands British West Indies	Registered Office	Ugland House South Church Street, George Town Grand Cayman, Cayman Islands British West Indies
主要辦事處	香港中環民光街十一號 三號碼頭	Principal Office	Pier 3, 11 Man Kwong Street Central, Hong Kong
核數師	德勤●關黃陳方會計師行	Auditors	Deloitte Touche Tohmatsu
主要往來銀行	香港上海滙豐銀行有限公司 渣打銀行 恒生銀行有限公司	Principal Bankers	The Hongkong and Shanghai Banking Corporation Limited Standard Chartered Bank Hang Seng Bank Limited
股份過戶登記處	<u>z</u>	Share Registrars	
香港	香港中央證券登記有限公司 香港皇后大道東 183號合和中心 17樓1712-1716室	Hong Kong	Computershare Hong Kong Investor Services Limited Shops 1712-1716 17th Floor Hopewell Centre 183 Queen's Road East Hong Kong
開曼群島	M&C Corporate Services Limited Ugland House, South Church Street George Town, Grand Cayman Cayman Islands, British West Indies.	Cayman Islands	M&C Corporate Services Limited Ugland House, South Church Street George Town, Grand Cayman Cayman Islands, British West Indies.
法律顧問		Legal Advisors	
香港法律	諾頓羅氏律師行 孖士打律師行	Hong Kong Laws	Norton Rose Johnson Stokes & Master
開曼群島法律	Maples and Calder Asia	Cayman Islands Laws	Maples and Calder Asia
聯交所股份代號	हे 480	SEHK Stock Code	480
聯交所證券簡稱	▲香港興業國際	SEHK Stock Short Name	HKR Int'l
網址	http://www.hkri.com	Website	http://www.hkri.com